



Para el manual digital, visite www.remingtonlatam.com

Cortadora Todo en Uno
Recargable

SKU: PG3001
Modelo: PG03B



Guía de utilización
y cuidados

INSTRUCCIONES IMPORTANTES
PARA EL CUIDADO

Cuando se usa un electrodoméstico, se deben tomar precauciones básicas incluyendo las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE
USAR ESTE ELECTRODOMÉSTICO.
PELIGRO

- Para reducir el riesgo de incendio o electrocución:
- No tome el electrodoméstico que haya caído al agua. Desenchúfelo inmediatamente.
 - No usar cuando se esté bañando o bajo la ducha.
 - No salpique o coloque agua u otro líquido en el aparato.
 - No coloque o almacene este electrodoméstico en donde pueda caer o ser arrojado a la tina o al lavamanos cuando se encuentre enchufado.
 - A menos que se encuentre cargando, siempre desenchufe el aparato del tomacorriente inmediatamente después de usar.
 - Desenchufe la recortadora antes de limpiar.

ADVERTENCIA

- Para reducir el riesgo de incendio o electrocución, siga cuidadosamente las siguientes instrucciones:
- Este electrodoméstico es sólo para uso doméstico.
 - Nunca se deberá descuidar cuando se encuentre enchufado, excepto cuando esté recargando.
 - Este artefacto no está diseñado para ser usado por niños, personas con incapacidad sensorial o mental, o que no tengan experiencia, a menos que se les supervise o capacite sobre el uso del producto por una persona responsable de su seguridad.
 - Los niños deben ser supervisados para asegurar que no jueguen con el artefacto.

- Use este electrodoméstico sólo bajo el propósito descrito en este manual.
- No use accesorios no recomendados por Empower Brands, LLC.
- Mantenga el cable alejado de superficies calientes.
- Nunca opere este aparato si el cable o el enchufe no trabajan apropiadamente o se han caído, estropeado o caído al agua. Si algo de esto ocurriese, lleve el electrodoméstico a un centro de reparaciones para examinación y arreglo.
- Nunca tire o inserte ningún objeto dentro de las aberturas del aparato.
- No lo use al aire libre u opere donde se usan aerosoles o se suministra oxígeno.
- Asegúrese que la unidad mientras almacena a ésta y al cable en un lugar seco. No almacene en temperaturas que excedan los 60° C (140° F).
- Asegúrese que el cable se encuentre desconectado de la unidad mientras almacena.
- No use esta máquina cuando las cuchillas se encuentren rotas o dañadas, ya que se pueden producir heridas. Siempre asegúrese que las cuchillas se encuentran alineadas de manera correcta.
- Siempre enchufe primero el cable a la unidad y luego el adaptador al toma corriente. Para desconectar lleve todos los controles a la posición de apagado, luego remueva el adaptador del toma corriente para finalmente desenchufar el cable de la recortadora y almacenar.
- No use un cable de extensión ni un ningún tipo de convertor de voltaje con está unidad.
- No enrolle el cable alrededor de la unidad.
- La unidad de potencia está diseñado para ser orientado en forma vertical o para ser montado sobre una base.

CONSERVE ESTAS
INSTRUCCIONES

Características del Producto



- 1. Recortador ancho
- 2. Cuerpo de la Cortadora
- 3. Interruptor de encendido/apagado
- 4. Recortador de detalles
- 5. Cortador rotativo para nariz, cejas y oídos
- 6. Peine con 10 ajustes de largo
- 7. Peines para barba de 3 días o barba normal: 3 mm, 6 mm, 9 mm
- 8. Cable USB (no mostrado)
- 9. Estuche (no mostrado)

Antes de Usar

- Antes de utilizar su Cortadora Personal por primera vez, cargue la unidad por 24 horas para obtener un rendimiento óptimo.
- Asegúrese de que la unidad esté apagada.
 - Conecte el cable carga USB a la unidad. Conéctelo a un puerto USB en una computadora o a un adaptador USB de un tomacorriente. El tiempo de carga es de más de 24 horas.
- El tiempo de funcionamiento máximo es 70 minutos.
- Nota:** La luz LED permanecerá iluminada todo el tiempo que la unidad esté enchufada, independientemente del nivel de carga de la batería.

Cómo Usar

	Recortador ancho	Accesorio nariz/oídos	Peines de Longitud de Cabello	Recortador de detalles
Barba	x		x	
Contorno de barba	x			x
Oídos		x		
Cejas		x	x	
Bigote	x		x	
Nuca	x			
Nariz		x		
Patillas	x		x	x
Cabezal para Cabello		x		

- Nota:** Este producto está diseñado solo para uso inalámbrico.
- Encienda la unidad deslizando el interruptor de encendido/apagado (On/Off) hacia arriba.

- PARA INSTALAR Y REMOVER LOS ACCESORIOS DE RECORTE**
- Nota:** Asegúrese siempre de que la unidad esté apagada antes cargar cualquier accesorio.
- Para instalarlo, coloque el cabezal de recorte desedo encima de la cortadora y gírelo hacia la derecha para asegurarlo en su lugar.
 - Para removerlo, gire el cabezal hacia la izquierda hasta que se desbloquee y, a continuación, levántelo.

Cómo Usar

PARA INSTALAR Y REMOVER LOS PEINES GUÍA FIJOS EN LA CUCHILLA DE CORTE ANCHA

Para Instalar

- Con la cuchilla de la cortadora en dirección contraria a usted, enganche la parte delantera del peine en los dientes de la cuchilla y gire el extremo posterior hacia abajo hasta que enganche en su posición.

Para Remover

- Con la cuchilla de la cortadora en dirección contraria a usted, empuje con cuidado la lengüeta en la parte posterior del peine guía, hacia arriba y lejos de la cuchilla.

PARA INSTALAR Y REMOVER EL PEINE AJUSTABLE EN LA CUCHILLA ANCHA DE LA CORTADORA

- Para instalar, alinee los rieles del peine y la ranura en la cortadora hasta que queden asegurados firmemente. Presionar el botón de ajuste en la parte posterior del peine, modificará incrementando la longitud según se indica en el peine.
- Para remover, presione y sostenga el botón de ajuste y empuje el peine hacia arriba para sacarlo de la cortadora.

ANTES DE EMPEZAR

- Peine el vello facial con el peine fino antes de empezar a recortar.
- Los vellos deben estar secos y sin ceras ni lociones antes de utilizar la cortadora.

PARA AFINAR Y RECORTAR LA BARBA Y EL BIGOTE

- Instale la cuchilla ancha de la cortadora.
- Coloque el peine ajustable o un peine fijo en la cuchilla de la cortadora, elija el largo deseado y encienda la unidad.
- Comience a recortar debajo de la barbilla, siguiendo la línea de la mandíbula. Trabaje hacia la oreja y la línea superior de la barba utilizando un moviento ascendente.

PARA RECORTAR EL BORDE DE LA BARBA O EL BIGOTE

- Coloque la cuchilla de la cortadora.
- Sujete la unidad con la cuchilla hacia usted.
- Empiece por el borde de la línea de la barba/bigote y, con la cuchillas apoyadas ligeramente sobre la piel, realice movimientos lentos para crear una línea de barba/bigote.

PARA RECORTAR LAS PATILLAS

- Sujete la cortadora con la cuchilla hacia usted.
- Elija el largo deseado en el peine ajustable o elija los peines guía deseados.
- Utilice una presión ligera y movimientos bien controlados para recortar el vello.

PARA RECORTAR LA NUCA

- Coloque la cuchilla de la cortadora.
- Utilice los dedos para levantar el pelo de la base de la cabeza y separarlo de la nuca. El dedo índice debe cubrir la raíz del pelo que está levantando para evitar que la cortadora lo arranque accidentalmente.
- Utilizando la otra mano, sostenga la cortadora a en la base del cuello con la unidad cortadora mirando hacia arriba y mueva la cortadora a lo largo del cuello hasta que toque su dedo cubriendo la raíz del cabello en la base de su cabeza.
- Asegúrese de mover la unidad lentamente cuando realice esta operación y de mantener la raíz del cabello en la base de su cabeza fuera del camino del recortador.

PARA ELIMINAR EL VELLO DE LA NARIZ Y LAS OREJAS

- Coloque el accesorio para nariz, orejas y cejas.
- Inserte suavemente la unidad cortadora en la fosa nasal o en la oreja.
- Mueva suavemente la unidad dentro y fuera de la fosa nasal o la oreja.
- Evite insertar la unidad cortadora más de 6mm en la fosa nasal.

PARA ELIMINAR EL PELO DE LAS CEJAS

- Coloque el accesorio para nariz, orejas y cejas.
- Guíe suavemente la unidad cortadora hacia los pelos no deseados a lo largo de la línea de la ceja o que sobresalgan de la propia ceja.
- Para eliminar el pelo por completo, baje sobre la piel el accesorio y muévelo sobre la zona deseada.
- Utilice movimientos cortos, bien controlados.

USO DEL ACCESORIO PARA DETALLES

- Sujete la cortadora con la cuchilla de corte hacia usted.
- Apoye ligeramente las cuchillas sobre la piel.
- Utilice para recortar con mayor precisión los pelos sueltos o para zonas más pequeñas.

CONSEJOS PARA MEJORES RESULTADOS

- Peine el cabello en la dirección en el que crece para que esté a su máxima altura y en la misma dirección.
- Debido a que no todos los pelos crecen en la misma dirección, puede probar diferentes posiciones de recorte (hacia arriba, hacia abajo o a lo ancho) para obtener mejores resultados.

Limpieza, Cuidado y Mantenimiento

Nota: Siempre limpie los accesorios con regularidad para garantizar el máximo rendimiento.

NO ENJUAGUE EL MANGO DE LA CORTADORA.

LIMPIEZA DE LOS ACCESORIOS CON AGUA

- Remueva el accesorio.
- SOLO enjuague el accesorio con agua corriente tibia. NO utilice agua caliente ya que esto podría dañarlo.

LUBRICACIÓN DE LAS CUCHILLAS Y PRECAUCIONES

- Enjuagar los accesorios bajo el agua (arriba) es necesario lubricar las cuchillas de corte una vez al mes. Para ello, solo utilice aceites ligeros (por ejemplo, aceite para máquinas de coser), y simplemente extienda 1-2 gotas sobre las cuchillas. Limpie todo el exceso.

Batería

Remoción de Batería

Cuando su cortadora recargable alcance el final de su vida útil, deberá remover las baterías y reciclarlas o desecharlas adecuadamente de acuerdo con los requisitos locales y estatales.

- La batería debe retirarse del aparato antes de eliminarlo
- El aparato debe ser desconectado de la alimentación cuando se retire la batería.
- La batería se retira para desecho de manera segura.

Garantía - Ver folleto separado

Esta garantía no será válida cuando sea contraria a las leyes de los Estados Unidos y otras leyes aplicables, o donde la garantía esté prohibida bajo cualquier sanción económica, leyes de control de exportaciones, embargos u otras medidas comerciales restrictivas impuestas por los Estados Unidos u otras jurisdicciones aplicables. Esto incluye, sin limitación, cualquier reclamo de garantía que implique a partes de, o de otra manera ubicadas en, Cuba, Irán, Corea del Norte, Siria y la disputada región de Crimea.

No deseche este producto junto con los residuos domésticos. Si es posible, llévalo a un lugar oficial para su correcto reciclaje, ayúdenos a preservar el medio ambiente.

Características eléctricas: 5.0V  **Tipo:** PG03B
Preguntas o comentarios:
Visite remingtonlatam.com

Distribuido por: Empower Brands, LLC, Middleton, WI 53562

© Marca registrada y TM marca comercial de Empower Brands, LLC.
© 2024 Empower Brands, LLC. Todos los derechos reservados. 04/24 30487

Fabricado en China.
T22-7003215-A



For digital manual, visit www.remingtonlatam.com

Rechargeable
All-In-One Groomer

SKU: PG3001
Model: PG03B



IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic precautions should always be observed, including the following.

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE.

DANGER

To reduce the risk of electric shock:

- Do not reach for an appliance that has fallen into water. Unplug it immediately.
- Do not use while bathing or in the shower.
- Do not place or drop into water or other liquid.
- Do not place or store this appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- Except when charging, always unplug this appliance from the electrical outlet immediately after using.
- Unplug this appliance before cleaning it.

WARNING

To reduce the risk of burns, fire, electric shock or injury to persons:

- This appliance is for household use only.
- An appliance should never be left unattended when it's plugged in, except when charging a rechargeable appliance.
- This appliance is not intended for use by children, sensory or mental impairments, or inexperienced persons, unless they have been supervised or trained in the use of the product by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Use this appliance only for its intended use as described in this manual.
- Do not use attachments not recommended by Empower Brands, LLC.
- Keep the cord away from heated surfaces.

- Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or if it has been dropped into water. If any of this occurs, take the appliance to a repair center for examination and repair.
- Never drop or insert any object into any of the appliance's openings.
- Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used, or where oxygen is being administered.
- Always store this appliance and cord in a moisture-free area. Do not store it in temperatures exceeding 60° C (140° F).
- Make sure the cord is disconnected from the unit when storing.
- Do not use this appliance with a damaged or broken cutter unit, as injury may occur. Always make sure blades are aligned properly.
- Always attach plug to appliance, then adapter to outlet. To disconnect, turn all controls to OFF, then remove adapter from outlet, then detach power cord from the clipper for storage.
- Do not use an extension cord or a voltage converter with this appliance.
- Do not wrap the cord around the appliance.
- The power unit is intended to be correctly oriented in a vertical or floor mount position.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Product Features



- 1. Full-Size Trimmer
- 2. Groomer Body
- 3. On/Off Button
- 4. Detail Trimmer
- 5. Nose, Ear, and Eyebrow Trimmer

- 6. 10-Length Adjustable Comb
- 7. Beard and Stubble Combs: 3 mm, 6 mm, 9 mm
- 8. USB charging cable (not shown)
- 9. Pouch (not shown)

Before Using

Before using your Personal Groomer for the first time, charge the unit for 24 hours for optimal performance.

1. Ensure the product is turned off.
 2. Connect the USB charging cable to the product. Plug into a USB port on a computer or a USB plug adaptor in an electrical outlet. Charge time is 24+ hours.
- Run time is up to 70 minutes.

Note: The LED will remain illuminated the entire time the unit is plugged in, regardless of the battery charge level.

How to Use

What Attachments to Use

	Full Size Trimmer	Nose & Ear Trimmer	Hair Length Combs	Detail Trimmer
Beard	x		x	
Beard line	x			x
Ear		x		
Eyebrow		x	x	
Mustache	x		x	
Nape of neck	x			
Nose		x		
Sideburns	x		x	x
Head Hair			x	

- Note:** This product is for cordless use only.
- Switch the product on by sliding the On/Off switch upward.

TO ATTACH AND REMOVE THE TRIMMING ATTACHMENTS

Note: Always ensure the groomer is switched off before changing any attachments.

- To attach, place the desired trimming head on top of the groomer and rotate clockwise to lock into place.
- To remove, rotate the trimmer head counter-clockwise until it unlocks and then lift off the groomer.

How to Use

ATTACHING AND REMOVING FIXED GUIDE COMBS ON THE WIDE TRIMMER BLADE To Attach

- With the trimmer blade facing away from you, hook front of comb onto blade teeth and pivot back end down until it clicks into position.

To Remove

- With the trimmer blade facing away from you, carefully push the tab on the back of the guide comb upwards and away from the trimmer blade.

ATTACHING AND REMOVING ADJUSTABLE COMB ON THE WIDE TRIMMER BLADE

- To attach, line up the comb rails and slot on the groomer until firmly secured. Pressing the adjustment button on the back of the comb will alter the cutting length increment, this is indicated on the comb.
- To remove, press and hold the adjustment button and push the comb up and off the groomer.

BEFORE YOU BEGIN

- Comb facial hair with a fine comb before you start trimming.
- Hairs should be dry and without any waxes or lotions before using the groomer.

TO THIN AND TAPER THE BEARD/MOUSTACHE

- Attach the wide trimmer blade.
- Place either the adjustable comb or a fixed comb on the trimmer blade, select the desired length and switch on.
- Start trimming under the chin, following the jawbone line. Work toward the ear and upper beard line using an upward motion.

TO TRIM EDGE OF BEARD OR MOUSTACHE

- Attach the trimmer blade.
- Hold the groomer with the cutting blade facing you.
- Start with edge of beard/moustache line, and with the cutting blades resting lightly against your skin, use slow movements to create a beard/moustache line.

TO TRIM SIDEBURNS

- Hold the groomer with the cutting blade facing you.
- Select the desired length on the adjustable comb or select the desired guide combs.
- Use light pressure and well-controlled movements to trim hair.

TRIMMING THE NAPE OF YOUR NECK

- Attach the trimmer blade.
- Use your fingers to lift the hair at the base of your head up off the neck. Your index finger should be covering the roots of the hairs you are lifting to prevent accidental removal by trimmer.
- Using your other hand, hold the trimmer to the base of your neck with the cutting unit facing up, and move the trimmer up the length of the neck until it touches your finger covering the hair roots at the base of your head.
- Be sure to move the unit slowly when performing this operation and to keep the hair roots at the base of your head out of the way of the trimmer.

TO REMOVE HAIR FROM NOSE AND EAR

- Attach the nose, ear, eyebrow attachment.
- Insert the groomer's cutting unit gently into the nostril or ear.
- Gently move the groomer in and out of the nostril or ear.
- Avoid inserting the cutting unit more than 6mm into your nostril.

TO REMOVE HAIR FROM EYEBROWS

- Attach the nose, ear, eyebrow attachment.
- Gently guide the cutting unit to stray, unwanted hairs along the eyebrow line or protruding from the eyebrow itself.
- To remove the hairs completely, lower onto the skin and move over desired area.
- Use short, well-controlled movements.

USING THE DETAIL ATTACHMENT

- Hold the groomer with the cutting blade facing you.
- Rest cutting blades lightly on the skin.
- Use for more precise trimming of stray hairs or smaller areas.

TIPS FOR BEST RESULTS

- Comb your hair in the direction that it grows so that the hairs are at their maximum height and facing in the same direction.
- Since all hairs do not grow in the same direction, you may want to try different trimming positions (i.e. upwards, downwards or across) for better results.

Cleaning, Care, and Maintenance

Note: Always clean trimmer attachments regularly to ensure maximum performance and a proper operating life.

DO NOT RINSE TRIMMER HANDLE.

CLEANING ATTACHMENTS WITH WATER

1. Remove attachment.
2. Rinse ONLY the attachment under warm running water. Do NOT use hot water as this might cause damage.

OILING BLADES AND CAUTIONS

- Rinsing attachments under water (above) requires lubricating the cutting blades 1x monthly. Using only light-grade oils (e.g. sewing machine oil), simply spread 1–2 drops lightly over cutters. Wipe away all excess.

Battery

Battery Removal

When your rechargeable groomer reaches the end of its useful life, the batteries must be removed and recycled or disposed of properly in accordance with your local and state requirements.

- The battery must be removed from the device before disposal.
- The device must be disconnected from the power when the battery is removed.
- Dispose of the battery safely.

Warranty - See insert

This warranty shall not be valid where it is contrary to U.S. and other applicable laws, or where the warranty would be prohibited under any economic sanctions, export control laws, embargos, or other restrictive trade measures enforced by the United States or other applicable jurisdictions. This includes, without limitation, any warranty claims implicating parties from, or otherwise located in, Cuba, Iran, North Korea, Syria and the disputed Crimea region.

Please do not throw this product away with normal household waste. If possible, take it to an official collection point in your area that recycles this type of product. Thank you for considering the environment.

5VDC input **Type: PG03B**
Questions or comments:
Visit remingtonlatam.com

Dist. by: Empower Brands, LLC, Middleton, WI 53562
® Registered trademark and ™ trademark of Empower Brands, LLC.
© 2024 Empower Brands, LLC. All rights reserved. 04/24 30487

Made in China.
T22-7003215-A